

Zeitschrift: Schweizer Archiv für Tierheilkunde SAT : die Fachzeitschrift für Tierärztinnen und Tierärzte = Archives Suisses de Médecine Vétérinaire
ASMV : la revue professionnelle des vétérinaires

Herausgeber: Gesellschaft Schweizer Tierärztinnen und Tierärzte

Band: 136 (1994)

Heft: 2

Rubrik: Mitteilungen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

European society of veterinary internal medicine

4th annual congress,

September 9–11, 1994, Brussels-Belgium

Organized by E.S.V.I.M. and its affiliated societies:

European Society of Veterinary Cardiology (ESVC)

European Society of Veterinary Comparative Nutrition (ESVCN)

European Society of Comparative Gastroenterology (ESCG)

European Society of Veterinary Nephrology & Urology (ESVNU)

European Society of Veterinary Oncology (ESVONC)

First Announcement

Topics will be developed at the three following levels: biomedical research, specialist and advanced practitioner.

Call for research papers

The Organizing Committee of the 4th ESVM Congress invites scientists to submit abstracts for free communications and poster sessions.

Congress language

The congress language is English. Simultaneous translation at the upper levels will be available provided a sufficient number of participants requests it.

For more information to submit abstracts and for registration conditions, please send a fax to the Congress Secretariat:
Context International
Rue Middelbourg 48
1170 Brussels-Belgium
Fax: (32-2) 672 97 58.

European College of Avian Medicine and Surgery de facto procedure for diplomate status

The European College of Avian Medicine and Surgery (ECAMS) is a veterinary specialty organisation. Presently the ECAMS is seeking recognition by the Preliminary European Board of Veterinary Specialisation.

The specialty, avian medicine and surgery is a clinical species oriented specialty. The specialty

encompasses medical and surgical disciplines involving various body systems within the class Aves. The specialist in avian medicine and surgery will work primarily as a clinician who is concerned with all aspects of the diagnosis and management of diseases of birds other than poultry (i.e. companion birds, ornamental birds, zoo birds, racing pigeons, birds kept for falconry, wild birds, ratites). The primary objectives of the College are to advance avian medicine and surgery in Europe and to increase the competency of those who practice in this field.

All suitably qualified veterinarians are entitled to apply for Diplomate status by the new college through a de facto procedure within the initial five years after the official foundation of the College. It should be stressed that all aspiring applicants must first have been recognised as a specific avian specialist at national level, when applicable.

Applicants should submit their application to the Secretary of the Interim Board. The application should include curriculum vitae, a description of the way the expertise has been acquired, a description of the way in which the specialty is currently practised and a list of publications. Four copies of these documents should be submitted in four separate indexed folders. From this information it should be clear that the applicant meets the relevant criteria in the Constitution of the College (Article 5, section 2b). The application fee of 180 ECU should be made payable to the Treasurer of the European College of Avian Medicine and Surgery (with no costs for the beneficiary).

A publication is available from the Secretary which gives detailed information on veterinary specialisation in Europe in general, the European College of Avian Medicine and Surgery (ECAMS), including the Constitution, By-laws, Interim Rules and Regulations and an Information Brochure. The latter contains information on requirements

for admission to the College, a profile of the specialty and application and examination procedures.

For further information:

B.H. Coles, BVSc, MRCVS, Avian Specialist (RCVS), Secretary European College of Avian Medicine and Surgery, Cranmore Veterinary Centre, 140 Chester Road, Childer Thornton, South Wirral, Cheshire L66 1QN, U.K.

Fax +051 339 9141.

Mitteilungen

Changes in the Swedish import regulation system for dogs and cats

Sweden has since many years practised a 4 month quarantine period, when importing dogs and cats and other carnivores from countries not considered as free from rabies. Following a report from an expert group working by order of the Swedish Board of Agriculture it has been decided to replace quarantine by a vaccination and a subsequent antibody test scheme. The new system will apply to countries of the European common market (EC) and the European Free Trade Association (EFTA) only. In short, the new system states that dogs and cats should be vaccinated against rabies. After 4 months the virus antibody titre in serum should be determined, and be at least 0.5 IU/ml. Currently two laboratories are approved to perform the antibody test. These laboratories are the virological laboratory at the National Veterinary Institute in Sweden and LERPAS in Nancy, France. Animals should be clearly identified and the identity mark should be specified on the vaccination certificate, on the antibody test, the health certificate and in the import licence to be controlled by the Swedish custom service. All dogs and cats should be treated against echinococcus before entering Sweden and dogs should be vaccinated against leptospirosis and canine distemper. Border con-

trols will remain in force.
The new system will come into force on the first of May 1994. Information and importation forms will be available at the European embassies and/or consulates and at the veterinary authorities.

Fütterungsempfehlungen und Nährwerttabellen für Schweine – 1. Auflage 1993

Ab sofort sind die neuen Fütterungsempfehlungen und Nährwerttabellen für Schweine (Gelbes Buch) der Eidgenössischen Forschungsanstalt für viehwirtschaftliche Produktion Posieux (FAG) erhältlich.

Eine optimale Fütterung der Mast-, Aufzucht- und Zuchtschweine erfordert die dem Leistungsniveau der Tiere angepasste Bedarfsdeckung mit Nährstoffen sowie Kenntnisse über den Nährstoffgehalt der einzelnen Futtermittel. Beides findet sich übersichtlich gegliedert und abgestimmt auf schweizerische Produktionsverhältnisse in dieser ersten Auflage. Die Fütterungsempfehlungen werden anhand von Rationenbeispielen für jede Tierkategorie in einem separaten Kapitel veranschaulicht. Ausserdem geben je ein Kapitel Auskunft über die Fütterung in kritischen Perioden, über die Fütterung und Umweltbelastung sowie über die Fütterung und Schlachtqualität. Ein Kapitel ist der Futterbewertung von Einzel- und Mischfuttermitteln gewidmet. Am Schluss sind die bereits bekannten Nährwerttabellen für Schweine in erweiterter und überarbeiteter Form aufgelistet. Die Daten zu den Nährwerttabellen sind wiederum als Diskettenversion (ASCII-File) erhältlich und können in bestehende Programme eingelesen werden.

Die benutzerfreundlich gestalteten Fütterungsempfehlungen und Nährwerttabellen für Schweine können zum Preis von 40 Franken (+ Versandkosten bei Einzelbestellungen) bezogen werden bei der Landwirtschaftlichen Lehrmittelzentrale, CH-3052 Zollikofen, Fax 031 911 49 25.

Buchbesprechungen

Futtermittelkunde

H. Jerock, G. Flachowsky, F. Weissbach. 510 Seiten, 100 Abbildungen, 238 Tabellen. Gustav Fischer Verlag, Jena, 1993. DM 98.-

Mit dem neu erschienenen Werk wird im deutschsprachigen Raum erstmals seit 10 Jahren (Kling, Wöhlbier, 1983) eine ausführliche Abhandlung über Futtermittel publiziert. Es wird damit insofern eine Lücke gefüllt, als in der Zwischenzeit eine grosse Zahl von «neuen» Nebenprodukten aus der Verarbeitung pflanzlicher und tierischer Rohprodukte angefallen ist. Dazu kommen Futtermittel auf mikrobieller Basis, ebenso wie Futterzusatzstoffe zur Ergänzung für die Bedarfsdeckung der Nutztiere, die deutlich an Bedeutung gewonnen haben.

Die Inhaltsstoffe und Qualitätseigenschaften der Futtermittel werden ausführlich dargestellt und die Beeinflussung dieser Faktoren durch die Erzeugung, Verarbeitung, Konservierung und Lagerung erläutert. Im weiteren werden die Wirkungen der Inhalts- und Begleitstoffe auf Gesundheit und Leistung der Tiere und die Qualität tierischer Produkte besprochen. Eine 50seitige übersichtlich gestaltete Futterwerttabelle und ein ausführliches Sachregister runden das Werk ab.

Die anwendungsorientierte Form ist klar die Stärke dieses Buches. Es kann darum für Mitarbeiter der Futtermittelindustrie und allgemein für die Beratung im Bereich der Tierproduktion empfohlen werden. Bei der Anwendung unter schweizerischen Verhältnissen müssen Einschränkungen gemacht werden. Dies ist zum Teil darauf zurückzuführen, dass einzelne Futtermittel eine andere Zusammensetzung und

An der Universitätsklinik für Orthopädie bei Huf- und Klautieren der Veterinärmedizinischen Universität Wien ist ab 1. Oktober 1995 die Planstelle eines/einer

Ordentlichen Universitätsprofessors/-in für Orthopädie bei Huf- und Klautieren (Nachfolge o. Univ.Prof. Dr. P.F. Knezevic)

zu besetzen.

Der/die Bewerber/in hat das gesamte Fach der Allgemeinen und Speziellen Orthopädie bei Huf- und Klautieren in Lehre und Forschung zu vertreten.

Von dem/der Bewerber/in wird erwartet, dass er/sie

- ein in- oder ausländisches facheinschlägiges Doktorat besitzt,
- eine in- oder ausländische facheinschlägige Lehrbefugnis oder eine gleichzuhaltende wissenschaftliche Befähigung hat,
- einen Nachweis der pädagogischen Eignung erbringt.

Die Veterinärmedizinische Universität Wien strebt eine Erhöhung des Frauenanteils an ihrem Personalstand an und lädt daher facheinschlägig qualifizierte Wissenschaftlerinnen ausdrücklich zur Bewerbung ein.

Interessenten werden eingeladen, die Bewerbungsrichtlinien und weitere Informationen von der Universitätsdirektion anzufordern und ihre Bewerbung bis spätestens 15. April 1994 an den
Rektor, Univ.Prof. Dr.Dr. h.c. Elmar Bamberg,
Veterinärmedizinische Universität Wien,
Linke Bahngasse 11, A-1030 Wien, zu senden.